

REPARATURAUFTRAG

(veuillez remplir à la machine / bitte maschinell ausfüllen)

N° de dossier revendeur / Nr. Kommission :

Veuillez remplir un seul formulaire par appareil / Bitte pro Gerät Auftrag ausfüllen und dem Gerät beilegen

Coordonnées Client / Kundenadresse			
Société / Firma: _____		N° de Client / Kunden-Nr.: _____	
No. TVA / UST-ID-Nr.:* _____		Données Techniques / Gerätedaten	
Nom / Name : _____		Type / Typ: _____	
Rue / Straße: _____		N° d'article / Art.-Nr.: _____	
Lieu / Ort : _____		N° de serie / Serien-Nr.: _____	
Fax / E-Mail : _____			
*sans No. TVA nous allons facturer 19% TVA / ohne UST-ID.-Nr. berechnen wir 19% MwSt.			

Revendeur / Händleradresse			
Société / Firma: _____		Date / Datum: _____	
No. TVA / UST-ID-Nr.:* _____		Contact / Ansprechpartner: _____	
Rue / Straße: _____		Signature / Unterschrift: _____	
Lieu / Ort: _____		Retour au / Rückversand: Rev/Händler Client/Kunde	
Fax / E-Mail: _____			
*sans No. TVA nous allons facturer 19% TVA / ohne UST-ID.-Nr. berechnen wir 19 % MwSt.			

Accessoires / Zubehör	
Batterie / Akku	Carré ½" / Steckschlüssel ½"
Câble d'alimentation / Netzkabel	Renvoi d'angle / Winkelvorsatz
Chargeur / Ladegerät	Autre / Sonstiges
Mandrin / Bohrfutter	

Description de la panne / Fehlerbeschreibung	
Moteur défectueux / Motor defekt	Ne scie pas droit / Sägt nicht gerade
Pignon transmission défectueux / Getriebe defekt	Pas de puissance de frappe / kein Schlag
Interrupteur / Elektronikschalter	Roulement défectueux / Lager defekt
Capacité batterie / Akku Kapazität	Projection d'huile/ graisse / Austritt von Öl/Fett
Câble d'alim. défectueux / Netzkabel defekt	Charbons défectueux / Kohlen verschlissen
Défaut d'embrayage / Rutschkupplung verschlissen	N'aspire plus / Saugt nicht
Mandrin défectueux / Bohrfutter defekt	
Défaut batterie ou chargeur (joindre impérativement l'ensemble batterie et chargeur / Batterie und Ladegerät defekt (unbedingt Batterie und Ladegerät beifügen)	
Autre (soyez aussi précis que possible) / Andere (Seien Sie so genau wie möglich):	

D'autres / Sonstiges

Je souhaite un devis / *Ich wünsche einen Kostenvoranschlag*
Garantie (hors pièces d'usure) / *Garantie (Außer Verschleißteile)*
Preuve d'achat et certificat de garantie / *Beleg und Garantiezertifikat*

Compléter par KRESS / Von KRESS auszufüllen

Certificat de garantie / *Garantiezertifikat*
Facture d'achat / *Einkaufsrechnung*
Devis de réparation / *Reparaturauftrag*
Colis incomplet / *Unvollständiges Paket*
Matériel manquant / *Fehlendes Material*

Retour chez KRESS / *Versand an KRESS*

Nous vous prions de nous envoyer la machine selon nos conditions de livraison et paiement franco KRESS à Bisingen.

Wir bitten Sie, das Gerät gem. unseren Lieferungs- und Zahlungsbedingungen frei Haus KRESS in Bisingen einzusenden.

Date / Signature:

Datum / Unterschrift: _____